

贵州少数民族古籍经典系列

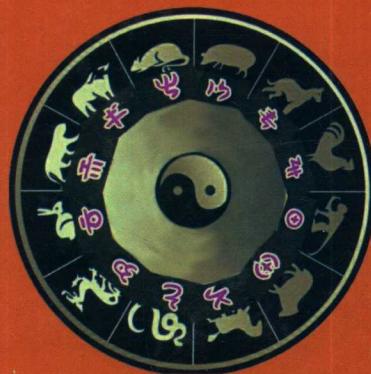
彝文文献经典系列

○○𠂇𠂇𠂇𠂇 土鲁黎咪数

哲学篇

贵州省民族古籍整理办公室 ◎ 编

王继超 罗世荣 ◎ 主编



贵州出版集团
贵州民族出版社



贵州少数民族古籍经典系列

彝文文献经典系列

○○𠂇𠂇 土鲁黎咪数

哲学篇

贵州省民族古籍整理办公室 ◎ 编
王继超 罗世荣 ◎ 主编

贵州出版集团
贵州民族出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

土鲁黎咪数：彝、汉/王继超、罗世荣主编、王继超译著
—贵阳：贵州民族出版社，2015.11
(彝文文献经典系列·哲学篇)
ISBN 978 - 7 - 5412 - 2240 - 5

I. ①土… II. ①罗… ②王… III. ①彝族—哲学思想—研究
—中国—彝、汉 IV. ①B2

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2015) 第 229195 号

彝文文献经典系列·哲学篇

土鲁黎咪数

王继超 罗世荣 主编

出版发行 贵州民族出版社
地 址 贵阳市观山湖区会展东路 贵州出版集团大楼
邮 编 550081
印 刷 贵阳德堡快速印务有限公司
开 本 787 毫米×1092 毫米 1/16
印 张 18.25
字 数 213 千字
版 次 2015 年 11 月第 1 版
印 次 2015 年 11 月第 1 次印刷
定 价 88.00 元

“十二五”贵州省民族古籍抢救推进计划

贵州少数民族古籍经典系列编委会

顾 问：刘晓凯 蒙启良

主 任：吴 军

副 主 任：张和平

编 委：徐 飞 吴建民 左朝刚 陈新宇
郭定高 吴沛常

主 编：罗世荣

副 主 编：龙小金 梁学凡

编委成员：韩家辉 敖 翔 梁 亮

彝文文献经典系列

《吐鲁黎咪数·哲学篇》编委会

主 任：陈 萍

副 主 任：刘田向 沈 允 禄亚权

编委成员：黄文荣 彭洪生 时景勋 王继超

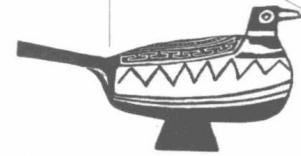
主 编：王继超

译 著：王继超

彝文缮写、注音：王继超

总 策 划：陈光明

前言

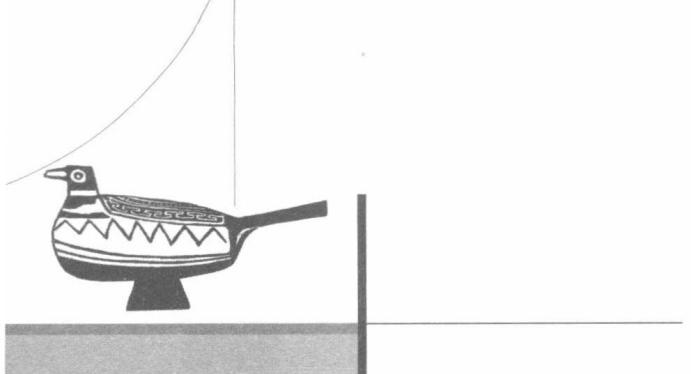


前 言

贵州省民族古籍整理办公室对彝文古籍的关注，始于 20 世纪 80 年代。那时民族古籍工作百废待兴，人才奇缺，经费紧张，我们还是积极促成彝族的有识之士，把彝文古籍文献巨著《西南彝志》、《彝族源流》申报为国家“七五”期间古籍整理、出版项目，并获得成功。

《西南彝志》、《彝族源流》、《贵州彝族咪谷丛书》、《彝文典籍图录》、《彝族古歌》等国家级、省级古籍整理出版项目彝汉文对照本套书、丛书的相继出版，为贵州彝文古籍整理出版奠定了基础，积累了经验。结束了贵州出版史上没有彝文出版物的历史，培养了一批彝文文献翻译专家，推动了彝族历史文化研究的步伐。为加强民族团结、构建民族和谐，增强民族自信心和自豪感起到了积极的作用。

三十年的彝文古籍整理、翻译、出版历练，使我们的经验积累、人才储备、资料占有都上了一个新台阶，又逢“各民族文化大繁荣、大发展”的盛世，民族古籍整理、出版的资金扶持力度也在加大，彝文古籍整理、出版必须向分门别类的方向迈进。



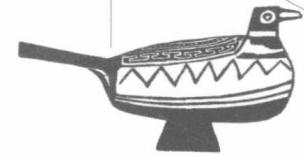
随着彝族民间藏书的不断搜集、发掘，彝文文献的精华逐步问世，彝文古籍整理翻译理论与实践研究水平的提高，以及近三十年来彝学研究的进一步深入，贵州作为彝文文献最集中、最丰富的省份，整理、翻译、出版专业性、系统性较强的彝文古籍的条件、时机已经成熟。为此，我们从文献学的广义角度出发，策划了《彝文文献经典系列》这套书，内容包括法律篇、历法篇、农事篇、军事篇、教育篇、地理篇、经济篇、礼仪篇、医药篇、诗文论篇、哲学篇、谱牒篇、诗歌篇、谚语篇、畜牧篇、占卜篇、解冤篇、指路篇、献辞篇、史籍篇等二十种三十余本，以彝文原著精选精编、注音、意译对照，文尾注释的体例出版。

这是我们总结近三十年彝文古籍整理、出版经验与教训后的一次尝试，以期在专业性、系统性上有所突破，并争取在国家“十二五”、“十三五”期间完成。这套书的整理、翻译、出版，应有助于填补彝族古代文明史的空白，丰富中华文化宝库，揭开中国西南彝族历史文化的许多不解之谜。

贵州省民族古籍整理办公室

2013年9月28日

导读



导 读

《土鲁黎咪苏》一书是记录布姆笃任、布姆鲁则两弟兄语论的一部文献，在书的开头就明确地介绍出来，说布姆笃任、布姆鲁则两弟兄是显赫的阿吉热娄这人的后代，阿吉热娄是阿外惹君长国（又建毗那国）的亲王，生活在唐（南诏）初年时期，是笃慕的49代孙。根据《彝族源流》和《彝家宗谱》的六祖谱系记载，从笃慕经六祖第六支慕齐齐下传到毕额勿为19代：即慕齐齐——齐雅洪——洪雅德——德武沙——沙武穆——武穆纠——纠雅脑——脑雅洛——洛雅杓——杓雅默——默阿德——德阿施——施默武——默武德迭——孟迭朵——朵阿于——于俄索——俄索毕额——毕额勿。再从毕额勿的第三子勿阿洛下传到额哲阿吉为30代，额哲阿吉生有阿吉额苦、阿吉热娄等儿子。阿吉额苦作为长子继承君位，阿吉热娄做了亲王。具有贵族身份，身为天文学和道德学家的布姆笃任、布姆鲁则两弟兄，是阿外惹第30代君长额哲阿吉次子阿吉热娄的第3或第4代孙，生活在唐（南诏）中叶，以两弟兄对话的形式，留下了4部以上称《黎咪苏》的著作，现译《土鲁黎咪苏》又作《黎咪苏》即



其中之一。内容相同的《黎咪苏》现存两个本子，一是入选第三批“国家珍贵古籍名录”的毕节市彝文文献翻译研究中心336号藏书的《宇宙人文论》（清道光抄本编号02872）；二是毕节市彝文文献翻译研究中心308号藏书的民国二十九年（1940年）抄本的《宇宙人文论》。《宇宙人文论》的彝文原名称即“土鲁黎咪苏”，这里的“土鲁”，有“宇宙”、“天地”、“空间”、“范围”等含义；“黎咪”，可以理解为：先贤、哲人等经过深思熟虑而总结归纳的关于世界观、人生观、道德观等各方面的经典语言，在彝族传统社会中具有权威性和不可颠覆性。

清道光抄本《黎咪苏》只有《土鲁》的部分；1940年抄本有原文《土鲁黎咪》（宇宙人文论）共45章，贵州省毕节地区民委彝文翻译组罗国义、陈英两位老先生1978年翻译，中央民族学院马学良教授审订并于1982年由民族出版社出版的译本选了28章（实为29章），我们推出了《宇宙人文论》的完整版，时过三十余年，既查译《土鲁》（宇宙论）部分29章，又新译了《黎咪》（人文论）部分的13章，计42章。

《土鲁黎咪》的“土鲁”部分，探讨的是哲学问题，集中反映了彝族先民的宇宙观、人生观和天文学的理论。彝族先民对宇宙、人类的起源以及万物的产生和发展变化有自己独到的见解，彝族先民认为，由于清浊二气的分化才形成了天地人及万物。在天地未产生以前，整个太空是一片混沌景

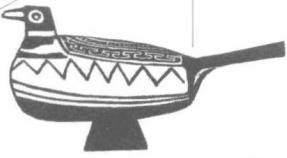


象，后来由于气的孕育发展，形成产生天和地的“太极”即“慕古鲁”和“米阿哪”，于是清气上升而成天，浊气下降而成地。人体与天地之体相似，同样由清浊二气发展变化而构成人的“形象”。万物也跟天地人一样，由清浊二气发展变化而成。因此，天地人和万物都可用阴阳二气概括之。两类属性中阳为男性，阴为女性。

关于空间的认知，空间为一定的或无限的空间，从宇宙空间、天体、天地、日月、星云、山水、自然物、被制造物（大如房屋、小如器具、工具）等，占据一定的空间活动，自己亦形成一定的空间，之所谓“一人（一物、一事）一空间，一人（一物、一事）一宇宙，这即是本书所反映的宇宙观。

宇宙或空间的构成是清浊二气，清浊二气在形象上表现为漂浮的影子、影像和固化的形象，颜色上表现为原生黑白二色，或发展了的青赤二色，清气表现为纯气体，浊气表现为半气体与半固体的状态，是气体与固体凝结的纽带。小到一人、一事、一物，大到宇宙天体，无一不是清浊二气结合的产物。清浊气为物质的基本构成，在哲学上被归纳为“二元论”之“气二元论”（参见李延良《彝族哲学著作<宇宙人文论>初探》中央民族大学学报哲学社会科学版 1979 年第 4 期）。

记录人们认识天地、万物，区分宇宙方位的过程。文中详细论述了太阳和月亮的运行情况，并且分析了日月出没的



方位，按不同月份观测到太阳、月亮所行轨道不停地转动时，地球上所受光热的时间、地点不同而轮回出现冬、春、夏、秋和二十四节气出现的情况，反映了宇宙的方位、日月的行轨、季节的变化对生活和生产的影响，并用具体图形加以说明。

彝族先民观测到天体运行一周为三百六十五度又四分。根据这个原理，定出年界、月界，分出大月、小月，推算出闰年、闰月，其精确的程度令人惊讶。此外文中还记述了霜、雪、云、雾、风、雨、雷、电等“天气”与“地气”的发展变化相互影响的关系。形成一整套天文历算的理论学说。

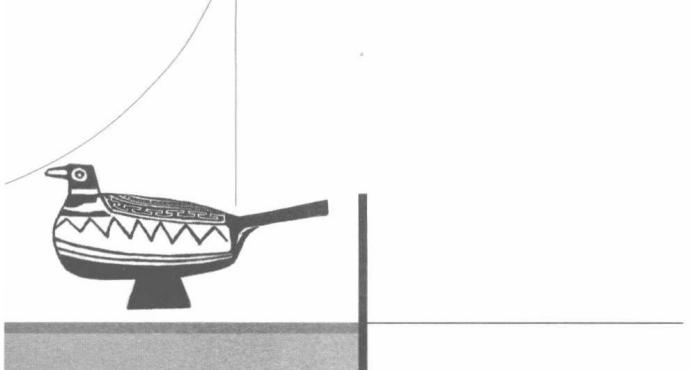
历史上曾形成和使用过多种历法，十月历和十二月历是其中较为广泛使用的两种历法。以十天干纪月则形成十月历，以十二地支纪月则形成十二月历，就以十二月历的岁首所在，在十月历间也有差异，如在彝族的德布和德施地区（德布地区在今贵州省安顺市、黔西南的西北部、威宁自治县和赫章县，云南省的宣威、富源、沾益、武定、玉溪、峨山、普洱市县。德施地区包括今贵州省贵阳、毕节两市的大部分地方，贵州省的普安、晴隆、兴义、兴仁、盘县、水城、六枝等区县，云南省的会泽、东川、寻甸、永仁等市县，四川省的会理、会东、德昌、米易等县），这种差异仍被保留着，在保留和秦历差不多的威宁自治县北部地区，其岁首的正月建寅为阴阳历的十月间，阴阳历的十月亥（属



猪），到了阴阳历的正月寅时，十月为岁首的纪月已到了属巳（属蛇）的四月。

书中还对《河图》中的五生十成和《洛书》中的十生五成进行了解说。其中一、二、三、四、五称为生数，六、七、八、九、十称为成数。五生十成是指：天一生水地六成，地二生火天七成，天三生木地八成，地四生金天九成，天五生土地十成。十生五成是指：天一与天九合为十而形成“老青”管南北二方，天三天七合为十形成“少青”管宇宙东、西方，地二地八合为十形成“老赤”管东北、西南二角，地四地六合为十形成“少赤”管宇宙东南西北二角。南为首，北为尾，西东为正身，东南，西南为肩，西北、东北为足，阳居四正为首尾正身，阴居四角，为肩为足。以此形成了彝族天文历法的理论基础，是彝族哲学和天文历法的奠基石。天文历算的理论学说是古代彝族先民对祖国文化的重要贡献，特别是对天文历法方面具有重要的学术研究价值。

《人体与天体》中说“五行中的水，是人的血，五行中的金，是人的骨头，五行中的火，是人的心脏，五行中的木，是人的经络，五行中的土，是人的肉。”“人的脑髓，变水和清气，脾胃是浊气。在七门里，大小肠之间，是相通的；人生的气，通向命门。大肠与胃，生在脐底下。气络有三条：第一条经络，到达心脏；第二条经络，通过胸间，生在命门里；第三条经络，经过肺气，生在脑门。浊气经三条，第三条经络，顺着脊椎过，越过头顶上，生在尾门上。



第二条经络，经过肩胛前，生在脑髓中。第一条经络，分布水位上，经过了腹部，生在头顶上。六条清浊气，复地循环，水往上爬，头火将它克，水火不相容，金同木相生。五行的聚合，生在脐底下。”这些理论，成了彝医形成的理论依据。

以日月星云为天五行，以金、木、水、火、土为地五行，以天五行应对地五行和心、肝、脾、肺、肾这人的五行。“乾坤八卦，出现久远后，五行得普及。天上的五行，在南北，在东西，为天空日月云星；地上的五行，金木水火土；人类的五行，心肝脾肺肾。”此五行形成后，随其变化，形成人体的根本。“人体像天体，天上的日月，是人的眼睛，天上的风，是人的气，天上的雷鸣，是人的讲话，天的晴朗，是人的欢乐，天上挂雾，是人的发怒，天上的云，是人的服装，天上的星辰，八万四千颗，人的毛发，八万四千根，天的幅度，三百六十度，人的骨头，三百六十节。以此对比，天生人的根，人生仿天体，用人体释天象，释天象依人体，如此来阐释。”形成了天人感应的哲学。有如《吕氏春秋》和《淮南子》等文献的相关记载。

《土鲁黎咪》的“黎咪”部分阐释生命观、人生观、道德观。关于在生命观方面的阐释：从对生命起源的认识入手，“青气阴之本，赤气阳之根，衍各种生命。五行在循环，如江水常流……世间的人，阴形成体态，阳形成形象，样样形体变，体态有生命。金木水火土，来集合完善。”（《论生



命二元》)生命的形成依然是清浊二气的作用：“命与气共生，无时不依附。以天为命，以地为气。生命二元，产生不断，若没有生命，气就无载体，若是没有气，生命不成立。是以气为头，气运转通顺，通才懂身体，懂身体者不死。浊气支撑生命，有天影光照，就懂得浊气，懂浊气则识生命。”(《论清浊二气》)对于生命的认识如同一种修行：“各自的生命，不可不懂呀！懂生命的人，水不淹没他，火烧不了他，伴天上菩萨，地上神为伍，天为之喜悦，地为之高兴。”(《论生命二元》)

清浊二气支配着生命，人的生命就在清浊二气中循环，“清浊人根本，生在十六岁，是这种说法。十六岁之前，长到三岁时，生了天一气，长到五岁时，生了天二气，长到八岁时，生了天三气，长到十岁时，生了天六气。到了这时候，达到了天界，三百六十度，清浊自然生，父母气相逢，足了二十四，就生了自身，天气升足时，地气未铺开。八卦阴阳，二八一十六，灌满清浊气，如天上月亮，十六夜满弦，人到二十四，地一气产生，天一气消失。到三十二岁，地二气产生，天二气消失。人到四十岁，地三气产生，天三气消失。到四十八岁，地四气产生，天四气消失。五十六岁时，地五气产生，天五气消失。六十四岁时，地六气产生，天六气消失。天六气消失，地气就上满。尚在天地间，修身养性，如果不作为，在苍天上，三百六十度，两气一度消失，一体十六气，生于清浊气，亡于清浊气。懂生者知死，



懂死者知生！是这样说的。美在内在里，在心灵里面。”
(《论生死》)

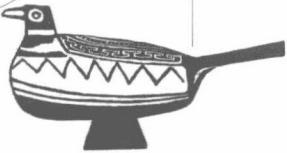
关于在人生观方面的阐释，在于强调修身养性。认为：“不修身的人，名望出众的，见不到一个（即还没有先例），也并不存在。”于是要求“晚辈后生们，念念行善良，时时都修身，只有这样做，祖宗威望高，子孙才聪慧，自此势才大，行善得机遇，就是这样的，要郑重地修。”(《论身心二元》)修身在于心性和养心性，“古往今来，修身的功夫，都在于心，在于求实际。”(《明白修身道》)心术不正者是修不了身心的：“心存妒念者，修正不了身；不持恒心者，修正不了身；唯利是图者，修正不了身；心神不定者，修正不了身；心装贪玩者，修正不了身。”(《明白修身道》)不修身的危害性很大，也没有好的结果：“不修身之人，思想行为，上天不相助，与良善无缘，不懂道理。对于父母，所行孝敬，成不了体统；为人子民，所表现服从，做不到圆满；在亲戚之间，说作数的话，却没有份量；在家族之间，虽担任职务，却望靠不上；对于老百姓，把苛政实施。”(《明白修身道》)而养心修性，“世间的人，养心即修性，胸中装善良，把此领悟到，就懂天地和生命，识天地根本。这生命根本，是人之所求。到了这一步，方为人上人。”(《心性九局》)养心修性也是服务于人生：“养身则心正，心正者长寿，此时境界高。天气满则清，气清即不死。”(《论生死》)

关于在道德观方面，以《十二条品行》阐释所制订的一



系列家庭伦理和社会道德规则。所谓十二条，也就是包罗万象的意思，主要有九大系列，即“把父母孝敬，与弟兄友善，与姻亲和谐。真心待君臣，把布摩喜欢，与百姓和谐。把法令注意，把文化钻研，把百姓培养。”每一条都有较为细致的解释，如“把父母孝敬”，就有“穿着和吃香，就此而论，要适时供饭，诚心给衣穿。应当是这样。孝敬父母者，脚迈出三步，敬爱语轻柔，孝敬显温顺，无时有新旧，无日冷或热，一世如一日。讨父母喜欢，父母如天地，说的都要听，做的都认可。承父志拓土，长母志守业，无一日错乱。宇宙平等般，父产生生命。既然如此，自身显威高，本命显势大，能惠顾自己，会动有命稳，寿命有保证”这样内容丰富的解释。又如“真心待君臣”这一条，具体的阐释是：“君臣的凝聚，为君的行为，君制订民约，如春暖融融，一日无错乱；君满足民欲，民愚近教诲，民忠诚于君，如日月经天。守高空规矩，把王法完善，在大地四方，玉令如飞鸟，政令传远方，如此地服从。臣民的规矩，千虑系于君，万察为主子，为君施仁政，为臣民施恩，君长一句话，臣民付艰辛，君长主宫殿，与民订法度，民为国事，臣民守王法，须战无不胜，君仇臣来报，胜与君莫争，败不能怨君。”这些道德规范，完全是站在相当于一个士大夫的立场上要求和制订的，从文献的内容上反映出了作者的社会地位和身份。

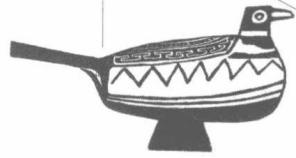
关于对修身养性的要求，与儒家的士大夫修身、养性、



齐家、治国、平天下的规范是相通的，这种观念的形成势必与彝族几千年一脉相承的家法制度是分不开的。

“令出一句话，九十马难追”与“一言既出，驷马难追”有着异曲同工之妙，这种诚信要求仍是今天践行社会主义道德观时所值得借鉴的。

目录



目 录

前言	1
导读	1

土鲁卷

一、 勞凶凶凶凶凶	游览毗那山	3
二、 辛凶凶凶凶凶	一股气生一类风	10
三、 卅丑三十丑三十	青幽幽与红彤彤	15
四、 勿卅卅卅卅	青天与赤地	18
五、 廿日丁丁丁丁	宇宙生万物	21
六、 孚乍凶凶凶	日月的产生	25
七、 廿日	宇宙论	28
八、 五而水乍久	五行生富贵	31
九、 廿日凡乃利	宇宙变八方	35
十、 口口几卅水	八卦的命名	40
十一、 五日十二水	天下十二属相	43
十二、 乍又兮凶	二元产生论	47